

GR/ISSUE SLIP

SHPMT.REF.NO.:235632

26.04.2019-10:50

Page 01.2

VENDOR -PLANT: 0003
-NO: 0000008003

RECIPIENT -PLANT-CUST: 0100
-NUMBER: 30005665

UNLOADING POINT: 14248

STORAGE LOCATION:

POINT OF CONSPTN:

SHIPPING TYPE: Truck Forwardi

CARRIER: SCHWEITZER GMB

-NUMBER:

SHPMT-GRS WEIGHT: 13.745

Magna PT B.V. & Co. KG
Hermann-Hagenmeyer-Strasse
D-74749 ROSENBERG

MAGNA PT S.p.A.
C/O SCHWEITZER LOGISTK
VIA DEI CICLAMINI 4
I-70026 MODUGNO

DN-NO	REF.NO. -CUST.	QTY	UoM	U/C	DESCRIPTION OF DELIVERY	PUR.ORD.NO.
-DATE	REF.NO. -VENDOR				ADDIT.DATA-VENDOR	
-ITM	PACK.MATL -QTY -NUMBER CUST				MAX. NO. -NUMBER VENDOR	CONSIGNMENT
7186274	2501524535	360	PC	S/	Speed Gear 5th cpl	5500040696
01.05.2019	2501524535				GETRAG Sonstige	
010	P: 1 -		X	360	TBA-500086	
	P: 12 -		X	0	TBA-500080	
	P: 1 -		X	0	TBA-500085	
7186275	2501525300	675	PC	S/	Speed Gear Rev cpl	5500041312
01.05.2019	2501525300				GETRAG Sonstige	
010	P: 5 -		X	135	TBA-500086	
	P: 45 -		X	0	TBA-500078	
	P: 5 -		X	0	TBA-500085	
7186276	2501652300	432	PC	S/	Ring Gear	5500040700
03.05.2019	2501525550				GETRAG Sonstige	
010	P: 6 -		X	72	TBA-500086	
	P: 72 -		X	0	TBA-500081	
	P: 6 -		X	0	TBA-500085	
7186277	2501652400	216	PC	S/	Ring Gear	5500041850
01.05.2019	2501525650				GETRAG Sonstige	
010	P: 3 -		X	72	TBA-500086	
	P: 36 -		X	0	TBA-500081	
	P: 3 -		X	0	TBA-500085	
7186278	2501525835	1.080	PC	S/	Gear 5th	5500040699
01.05.2019	2501525835				GETRAG Sonstige	
010	P: 3 -		X	360	TBA-500086	
	P: 3 -		X	0	TBA-500085	
	P: 36 -		X	0	TBA-500080	
7186279	2506444335	720	PC	S/	Input Shaft Outer	5500039990
01.05.2019	2506444335				GETRAG Sonstige	
010	P: 10 -		X	72	TBA-500086	
	P: 60 -		X	0	TBA-500084	
	P: 10 -		X	0	TBA-500085	

GR:

QUANTITY CHECK:

GOODS CHECK:

(1) Versender/Lieferant GETRAG Magna PT B.V. & Co. KG Hermann-Hagenmeyer-Strasse 74749 Rosenberg (5) Beladestelle G003 / GETRAG RO (8) Sendungs-/Ladungs-Bezugsnummer 235632		(3) Empfänger (4) Nr. Versender beim Versand-Spediteur SPEDITIONS-AUFTRAG (6) Datum 03.05.2019 (7) Relations-Nr. (9) Versandspediteur (10) Spediteur-Nr. 91001723 SCHWEITZER GMBH & CO. INTERN. SPEDITION KG CARL-BENZ-STRASSE 23 71634 LUDWIGSBURG Telefon 07141/2451-0 Fax (13) Bordero-/Ladefliste-Nr.				
(11) Empfänger (12) Kunden-Nr. 30005665 MAGNA PT S.p.A. C/O SCHWEITZER LOGISTK PLANT MODUGNO VIA DEI CICLAMINI 4 I-70026 MODUGNO		(14) Anliefer-/Abladestelle 14248 (15) Versendervermerk fuer den Versandspediteur (16) Eintreff-Datum (17) Eintreff-Zeit				
(18) Zeichen und Nr., Lieferschein-Nr.	(19) Anzahl	(20) Verpackung	(21) SF	(22) Inhalt	(23) Ladem.- gewicht kg	(24) Bruttogewicht kg
7186267	0003			2501440035	84	744
7186268	0002			2501440535	56	465
7186269	0004			2501440735	112	839
7186270	0008			2501441035	224	1.793
7186271	0003			2501441435	102	1.001
7186272	0002			2501442035	58	395
7186273	0001			2501442850	30	242
7186274	0001			2501524535	29	207
(25) Summe: 0068				(26) Rauminhalt cdm/Lademeter 0 CD3	Summen (27) 1974 (28) 13.744	
(29) Gefahrgut-Klassifikation				(30) Gefahrgut-Bezeichnung		
(31) Frankatur Frei Frachtführ		(32) Warenwert für SVS/RVS EUR		(33) Transportversicherung vom Spediteur zu decken mit EUR		(34) Versender-Nachnahme EUR
(35) Anlagen				(36) Auftrags-Nr. Kunde 5500039990 (37) Kontierung (38) Transportmittel-Nr. (39) LKW-Code KUEHN+KOPPEL (40) Versandart Via LKW (41) Abrechnungs- (42) Empfangsbestätigung des Warenempfängers: obige Sendung vollständig und in ordnungsgemäessem Zustand erhalten. 29 APR 2019 Firmenstempel/Unterschrift <i>[Signature]</i>		
				(43) Uebernahmebestätigung des Fahrers obige Sendung vollständig und in ordnungsgemäessem Zustand uebernommen. Datum Uhrzeit Unterschrift		
				(44) Die Sendung enthält Euro-Flach-Pal.(FP) Euro-Flach-Pal.(FP) Euro-Gitter-Pal.(GP) Euro-Gitter-Pal.(GP)		
Warenempfänger						

(02) Lieferanten-Nr.

(08) Sendungs-/Ladungs-Bezugsnummer



(18) Zeichen und Nr., Lieferschein-Nr.	(19) Anzahl	(20) Verpackung	(21) SF	(22) Inhalt	(23) Ladem.- gewicht kg	(24) Bruttogewicht kg
7186275	0005			2501525300	140	685
7186276	0006			2501525550	182	1.082
7186277	0003			2501525650	91	571
7186278	0003			2501525835	88	557
7186279	0010			2506444335	292	1.381
7186280	0003			2506445435	83	823
7186281	0001			2506474935	29	134
7186282	0002			2506526535	58	283
7186283	0003			2506526935	83	996
7186310	0001			2501440735	28	210
7186313	0001			2501441035	28	224
7186314	0001			2501442850	30	242
7186315	0001			2501442950	30	259
7186316	0001			2501525835	29	186
7186317	0003			2506526535	88	425
				RECEIVED BY THE S.r.l. Via dei Ciclamini, snc - 70025 Modugno (BA)		
				29 APR 2019 "Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità"		

CMR

1 Absender Magna PT B.V. & Co. KG Werk Rosenberg Hermann-Hagenmeyer-Straße 1 D-74749 Rosenberg		Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im internationalen Straßengüterverkehr (CMR)				
2 Empfänger Magna PT SPA C/O Schweizer Logistic Plant Modugno, Via Die Coclomini 4 I-70026 MODUGNO		16 Frachtführer Schweitzer GmbH & CO. Internationale Spedition KG Carl Benz Straße 23 D-71634 Ludwigsburg				
3 Auslieferungsort des Gutes Modugno, Italia unloading point: 14248 26.04.2019		17 Nachfolgende Frachtführer				
4 Ort und Tag der Übernahme des Gutes D-74749 Rosenberg, Germany 26.04.2019		18 Vorbehalt und Bemerkungen des Fahrers The freight forwarder as mentioned in box 16 confirms with ist signature in box 23 to transport the goods, which are covered by this mentioned in CMR, on behalf of the buiseness as mentioned in box 2, to the place of destinatin in box 3				
5 Beigefügte Dokumente SHPMT REF. No. 235632						
6 Kennzeichen	7 Anzahl	8 Verpackung	9 Bezeichnung	10 Statistik	11 Bruttogewicht	12 Umfang
235632	68	Rack	Transmission parts	87084050	13.744	
		Plastic Pallet	Clutch Housing			
13 Anweisungen des Absenders		19 Zahlen vom		Absender	Währung	Empfänger
		Fracht				
		Ermäßigung				
		Zwischensumme				
		Zuschläge				
		Nebengebühren				
		Sonstiges				
		Summe				
14 Rückerstattung						
15 Frachtzahlungsanweisung						
20 Besondere Vereinbarungen						
21 Referenz MAGNA Rosenberg 26. April 2019 Via de						
22 Unterschrift und Stempel Absender Magna PT B.V. & Co. KG Hermann-Hagenmeyer-Straße 1		23 Unterschrift und Stempel Frachtführer		24 Güteempfangen Uzo Modugno (It)		
25 Ermittlung der Entfernung Von bis km		28 Lademittel-Tausch Paletten Absender		Paletten Empfänger		
		Anzahl		Anzahl		
		Euro-Palette		Euro-Pal.		
		Gitterbox-Pal.		Gitterbox		
26 Vertragspartner des Frachtführers		Bestätigung des Absenders		Bestätigung des Empfängers		
27 Kennzeich. Nutzlast Kfz Anhängen LR-SC1540 LR-SC627						
Benutzte Genehmigung Nr. National-Bilateral, EG-CEM						



Seit über ...

50
Jahre**CMR-Frachtbrief**

Sendung-Nr.: 19-004359 vom 26.04.2019



19-004359

Ludwigsburg, 26.04.2019
Seite 1 von 2

1 Absender / Expéditeur Magna PT B.V. & Co.KG W 3 HERMANN HAGENMEYER STR. 1 74749 ROSENBERG		INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONAL CMR Diese Beförderung unterliegt trotz einer ge- Ce transport est soumis, nonobstant toute genteiligen Abmachung den Bestimmungen des clause contraire, à la Convention relative au Übereinkommens über den Beförderungsvertrag contrat de transport international des im intern. Straßengüterverkehr (CMR). marchandises par route (MR).			
2 Empfänger / Destinataire MAGNA PT S.p.A. VIA DEI CICLAMINI, 4 70026 MODUGNO ITALIEN		6 Frachtführer / Transporteur SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG Carl-Benz-Straße 23 71634 Ludwigsburg Benutzte Gen.-Nr.: D-08-019-G-0158			
3 Auslieferungsort des Gutes / Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort / Lieu MODUGNO Land / Pays Italien Zeit / Temps Datum / Date 29.04.2019		7 Nachfolgender Frachtführer / Transporteurs successifs Benutzte Gen.-Nr.:			
4 Ort und Tag der Übernahme / Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort / Lieu ROSENBERG Land / Pays Deutschland Zeit / Temps Datum / Date 26.04.2019		8 Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführer / Réserves et observations des transporteurs			
5 Beigefügte Dokumente / Documents annexes					
9 Pos. No. 10 Zeichen/Nr. Marques et numéros 1 7186267 2 7186268 3 7186269 4 7186270 5 7186271 6 7186272 7 7186273 8 7186274 9 7186275 10 7186276 11 7186277 12 7186278 13 7186279 14 7186280 15 7186281 16 7186282 17 7186283 18 7186310 19 7186313 20 7186314 21 7186315 22 7186316 23 7186317	11 Anzahl der LM Nombre des colis 68	12 Art der Verpackung Mode d'emballage COLLI	13 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise Getriebeteile	14 Gewicht, kg Poids, kg 13.744	15 Umfang cbm
Summe: Total:		68,00 COLLI		13.744,00	
16 Anweisungen des Absenders		17 Angaben zur Ermittlung der Tarifkilometer mit Grenzübergängen von KUEHN + NOCK S.p.A. km Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (L.)			
18 Frachtzahlungsanweisung / Prescription d'affranchissement unfrei - Rechnung an Empfänger		21 Besondere Vereinbarungen / Conventions particulières 24 APR 2019 Ricevuto con riserva di			

SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG
 Carl-Benz-Straße 23
 71634 Ludwigsburg
 Telefon (0 71 41) 24 51-0
 Telefax (0 71 41) 24 51-22

Geschäftsführer: Axel, Friedrich, Ingrid und Jens Schweitzer
 Amtsgericht: Ludwigsburg
 Handelsregister: Stuttgart HRA 200856
 Internet: www.schweitzer-logistik.de

Konto: 0501540600
 BLZ: 604 800 08
 IBAN: DE13 6048 0008 0501 5406 00
 SWIFT: DRESDEF604